

香港特別行政區政府  
除害劑條例(香港法例第 133 章)  
THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION  
PESTICIDES ORDINANCE, CAP.133

許可證續期申請  
APPLICATION FOR PERMIT EXTENSION  
(請填寫一式兩份)  
(To be completed in duplicate)

本人(負責人) I (responsible person), \_\_\_\_\_ 謹代表(公司名稱) on behalf of (company) \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ 位於(地址) at (address) \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ 電話/傳真號碼 Phone/Fax no. \_\_\_\_\_  
現就除害劑許可証編號 hereby apply for extension of pesticides permit no. \_\_\_\_\_ 申請續期六個月, 由 \_\_\_\_\_ 生效 for another 6 months with effect from \_\_\_\_\_

1. 所需文件 REQUIRED DOCUMENTS

現夾附下列文件, 以供續期之用 I enclose the following documents to support my application.

- 原來的許可證以供加簽  
The original permit for endorsement.
- 繳交續期費用 (如用支票, 請劃線, 抬頭人「香港特別行政區政府」)  
Payment for the extension fee  
(Cheque should be crossed and made payable to 'The Government of the Hong Kong Special Administrative Region')
- 一份認證報表, 列明由 \_\_\_\_\_ 至下開日期有關除害劑入口 / 供應 / 再出口 / 使用及其完整交易紀錄、存貨量。  
A certified statement in respect of the import / supply / re-export / use of the relevant pesticides from \_\_\_\_\_ to date and complete transaction record of pesticide & stock balance.
- 有效的公司商業登記證影印本  
A valid Business Registration Certificate(s).

2. 申請更改項目 (有更改才須填寫) APPLICATION FOR VARIATION (only to be completed if appropriate)

在申請續期的同時, 本人擬一併更改除害劑許可證中的下述項目 (必須附同有關文件, 如有效商業登記證影印本)

Concurrent with this extension request, I also apply for the following change(s) to the Pesticides Permit. (Relevant supporting document(s) such as a photocopy of the valid Business Registration Certificate must be provided.)

- ☐ 負責人 Responsible person 改爲 to \_\_\_\_\_
- ☐ 地址 Address 改爲 to \_\_\_\_\_
- ☐ 其他 Other \_\_\_\_\_

請附上新任負責人之身份證影印本一份

Please submit a photocopy of the Hong Kong identity card of the new responsible person

\_\_\_\_\_  
(公司負責人簽署)  
(Authorised signature of responsible person  
for and on behalf of the company)

\_\_\_\_\_  
(日期) (Date)

\_\_\_\_\_  
(職位) (Position in Company)

\_\_\_\_\_  
(公司印鑑) (Company chop)